

Ss. Peter & Paul Ukrainian Catholic Church /Assumption B.V.M. Ukrainian Catholic Church

131 North Beech Street, Mount Carmel, Pa. 17851

Very Reverend Archpriest Michael Hutsko, Pastor

Rectory 570-339-0650 Church Hall 570- 339-4333 Fax 570-339-2715

Web Site- sspeterandpaulmc.org - E-Mail: stspmc@ptd.net and ABVM.Centralia@gmail.com

Prayer Line: Louise Cuff 339-3660 – Eleanor Stebila 339-2353 – Louise Troyan 339-1565

Please notify the rectory office if you or a loved one is hospitalized or admitted to a nursing home

Office Hours: Mon. Tues.- 9:00 AM-3:00 PM

Wed., Thurs. 9:00 AM - 12:00 Noon

1ST Collection : Candles

2nd Collection: Regular Offering

25th Sunday After Pentecost

November 11, 2018

Saturday – November 10, 2018

3:15 PM - Confessions

4:00 PM – +Helen Fretz req. by Irene Howanec & Family

Sunday – November 11, 2018

25th Sunday After Pentecost

8:30 – Confessions

9:15 AM – For the Parishioners

11:00 – Assumption BVM – In Memory of the +Mary Litchko Family req. by Grandson, Bernard Miscannon

Monday – November 12, 2018

8:00 AM – +Jean Marshalick Connolly – Mother’s Birthday Remembrance req. by Ed & Michele Teevan

Tuesday – November 13, 2018

No Divine Liturgy

Wednesday – November 14, 2018

8:00 AM - +Victor Mirarchi req. by Ellen Goretsky & Family

Thursday – November 15, 2018

8:00 AM - +Catherine Huratiak req. by Rich & Patty Mychak

Friday – November 16, 2018

8:00 AM – +Joseph Cheddar req. by Elizabeth Warsheski

Saturday – November 17, 2018

8:00 AM – +Jack Pensyl req. by Marie Bosevich

3:15 PM - Confessions

4:00 PM – +For the Parishioners

Sunday – November 18, 2018

26th Sunday After Pentecost

8:30 – Confessions

9:15 AM – +Peter Cherapan, 4th Anniversary of his Death & +Mary Cherapan, 20th Anniversary of her Death req. by Justina & Charles Eisenhart & Kassondra Martz

11:00 – Assumption BVM – +Charles Buhay Jr. req. by Walter Buhay

Welcome: We the people of Ss. Peter & Paul and Assumption Churches, are a catholic community that worships God, spreads the Good News of Christ, and serves those in need. Come into the house. Bring all you are, no need to check your failures at the door. There are no perfect people here. You are invited: come. Come in seeking, come in wondering, come in hurting. Come into this house of companionship and compassion. Come in. You are welcome here. Ss. Peter & Paul/Assumption Churches open their doors to you.

Bulletin Requests

Any requests for any information to be placed in the bulletin must be in writing and submitted to the church office by 12:00 Noon on Mondays. Thank you for your cooperation.

Rosary Intention

For the week of November 11, 2018 – For the Sick and Infirm of our Parishes

In Your Prayers

Please remember to pray for the sick & infirm of our Parishes

The Vibrant Parish

A place to encounter the living Christ through the Word of God, the Holy Mysteries & Prayer, Serving One’s Neighbor, Leadership, Fostering & Serving Unity & Missionary Spirit.

Mystery (Sacrament) of Penance

Is available before each Divine Liturgy on Saturday, 3:15 PM to 3:45 PM and on Sunday in Ss. Peter & Paul Church 8:30 AM to 9:00 AM, and at Assumption BVM Church on Sunday before 11:00 AM Divine Liturgy in the confessionals.

Upcoming Events

Nov 11: Holy Name Society Sunday
Nov 11: Veterans Day
Nov 12: Feast of St. Michael Celebration, 6 PM
Nov 13-15: Pyrohy Preparations
Nov 14: Feast of St. Philip (Advent begins)
Nov 15: Pyrohy Sale
Nov 18: Thanksgiving Dinner for Home Bound
Nov 20: Liturgy at Geisinger at Noon
Nov 21: Entrance of the Theotokos, Solemn Holy Day
Nov 21: Soup & Sandwich (Note Date Change)
Nov 22: Thanksgiving (Office Closed)
Nov 24-25: Soup & Sandwich Collection
Nov 26: Deadline for Halupki Orders
Nov 28-30: Halupki Preparations
Nov 29: Liturgy at Mt. Carmel Nursing Home, 2PM
Dec 1: Halupki Pickup 11 AM – 3 PM

Ss. Peter & Paul Replenish Fund Donations as of November 4, 2018

Total To Date: \$81,594.54

Replenish Fund: None

Rebuilding Fund: None

Weekly Parish Financial Report

Ss. Peter & Paul Church

Sunday, November 4, 2018	\$1,768.20
Expenses:	\$4,205.39
Sunday, November 5, 2017	\$1,799.58

Assumption BVM Church

Sunday, November 4, 2018	\$ 511.00
Expenses:	\$1,495.40
Sunday, November 5, 2017	\$ 422.27

In Memory of +Mary Teresa Litchko: \$40 by Katherine Chelak; \$1,000 from Tim Evans and All the Guys of T&E Welding

Ss. Peter & Paul Church Lector Schedule

Sat– Novembe 10th	
Ed Cuff	4:00 PM
Sun – November 11th	
Chris Bogner	9:15 AM
Sat– November 17th	
Ellen Goretsky	4:00 PM
Sun- November 18th	
Justina Eisenhart	9:15 AM

Assumption BVM Church Lector Schedule

Sun – November 11th	
Zachary Gee	11:00 AM
Sun – November 18th	
Kianna Rizzo	11:00 AM

Tweets from His Holiness Pope Francis

“Jesus made it so death does not have the last word: those who believe in Him will be transfigured by the Father's merciful love for an eternal and blessed life.”

Your Stewardship

We thank you for your financial support of our parish communities. Your weekly offerings are a visible sign of your love for our parish and your commitment to its mission.

Advent Season

During the time of “Christmas Fast” the Psalm of Typica/Beatitudes found on page 6 and page 10 respectively of the white Divine Liturgy booklet will be responded instead of the regular Sunday or Weekday Antiphons starting November 14th, 2018. This will last until the Sunday before Christmas.

Replenishment Fund Gifts

We are still accepting donations/gifts to our Parish Replenishment Fund established almost three years ago to restore monies that were used for the church renovations and repairs. Please consider making a special donation to this Fund. All donations remain here in our parish and are meant to secure the future financial health of our church. Your gift/donation will be greatly appreciated. Thanks!

Please Remember

Pray for vocations to the Holy Priesthood & Religious Life.

Altar Flowers

Altar flowers can be sponsored weekly for \$35.00 per arrangement. Parishioners can sponsor these flowers in Memory of a loved one, or for any occasion. Anyone interested in sponsoring flowers may call 570 - 339-0650.

Feast of St. Michael Celebration

All are cordially invited to celebrate the Feast of St. Michael the Archangel and all the Saints on Monday, November 12th. We will begin at 6:00 PM at which time our CCD Students will dress and share stories of their favorite saints. Following the program we will have a covered-dish social for all in attendance. Please plan to join and celebrate this feast with us in a very special way.

Holy Name Society Sunday

Sunday, November 11, 2018 is Holy Name Society Sunday. All members are asked to pray together, receive the Holy Eucharist as a body and attend a short meeting immediately after the Divine Liturgy. New members are always welcome.

Next Pyrohy Sale

Our next sale of Pyrohy is scheduled for November 13-15, 2018 (pickup on the 15th). Cost of Pyrohy is \$8.00 per dozen. **Orders must have been placed by noon on Thursday, November 8th.** Orders received after that time will be placed on a waiting list and if we have extra pyrohy for sale, we will notify you. The deadline for ordering allows us to order necessary supplies. We are in need of helping hands in all aspects of this project. Anyone interested in helping, please come to the church hall at about 10 AM on Tuesday, November 13th, and 8 AM on Wednesday and Thursday, November 14th and 15th.

Pyrohy Orders for the Upcoming Holidays

As we enter the holiday season, Pyrohy orders become quite large. Please note, for November and December, we will fill the standing orders of our regular customers. We cannot, however, accept additions to your order. If you desire extra Pyrohy, we will be happy to put them at the top of a "stand-by" list and will call you if extra Pyrohy are available. Thank you for your patronage. Thank you for your understanding.

Divine Liturgy at Geisinger

We have made arrangements to celebrate the Divine Liturgy in the hospital chapel at Geisinger Medical Center in Danville to aide the spiritual needs of staff and patients. Liturgy will be celebrated by priests of our deanery twice monthly on Tuesdays at Noon in the hospital chapel located next to the B elevators. The next liturgy will be **November 20th**. It is hoped we can begin to build a community of faithful whose prayers will support the health and emotional needs of the entire hospital community. All are welcome to attend and participate.

Soup and Sandwich Ministry

We serve a humble lunch of a soup and sandwich every second and fourth Wednesday of the month between the hours of 11:30 AM and 1:00 PM. This lunch is open to everyone in our community: the needy, the elderly, and the lonely and is totally free of charge. Our next lunch will be served on **November 21st**. Special thanks to everyone who has made a donation in support of this project. We are grateful for your generosity. **Keep in mind a special third collection for "loose change" will be taken the last weekend of every month.** If you would like to help with the meals, please join us. Any and all help is appreciated.

Flowers

Flowers on the Tetrapod at Assumption BVM are in memory of +John Sedor by his wife, Lorraine.

Memoriam

We offer love, prayers, and sympathy to Mildred and Dennis Laczkoskie, members of Ss. Peter & Paul Church on the loss of their son and brother, +Charles R. Laczkoskie who fell asleep in the Lord this past week. May our Lord & Savior Jesus Christ comfort Mildred and Dennis and their family and friends and may Charles' Memory be Eternal!

Vichnaya Pamyat!

Kaupas Center Winter Service Program

The Mother Maria Kaupas Center has announced the establishment of service stipends of \$300 each for college students in good academic standing who complete 10 days of community service work in the Mount Carmel-Kulpmont area over the December 2018-January 2019 semester break. Service projects will be assigned by the Center. Participants must be members of Divine Redeemer, Our Lady of Mount Carmel, Holy Angels or Ss. Peter & Paul parishes. Application forms are available at the parish office, or may be obtained by contacting Jake Betz at kaupascenterdrc@ptd.net or 570-339-3450 (option 7). Application deadline is Wednesday, November 28th.

Extra Pyrohy

We have some extra frozen Pyrohy available. If you are interested in purchasing them (\$8 per dozen), see one of the ladies after Liturgies or contact the office during regular business hours.

Spiritual Reading Lending Library

We have assembled a library based upon spiritual reading, reflection and meditation for the benefit of our parishioners and friends. It is located in the vestibule of the church. Everyone is invited to browse through and take a book home to read. Once you have finished the book, please return it so others can make use of it. As we strive to live good Christian lives, it is important we fill our minds and hearts with things that are "of the Lord". Please take advantage of this opportunity to grow in faith and knowledge.

Thanksgiving Dinner

Members of the Altar Rosary Society of Ss. Peter & Paul Church are preparing "A Traditional Thanksgiving Dinner" for our parishioners who are home bound on Sunday, November 18, 2018. Turkey Dinners will be delivered by the Holy Name Society in the early afternoon hours. Thank you to both the Altar Rosary Society and the Holy Name Society for a great job that is done every year.

Altar Rosary Society Collection for Babies

Ss. Peter & Paul Altar Rosary Society are collecting baby supplies to be donated to the Pregnancy Care Center in Shamokin. Items needed include: clothing sizes newborn to 2T, blankets, diapers, baby wipes, bottles, formula, baby food, toys, etc. New items only, please. You may place your donations in the bassinette in the Church. Donations will be accepted until December 10, 2018 Collected items will be taken to the Pregnancy Care Center in time for Christmas



Pylypivka - St. Philip's Fast

We are now in the time of the Pre-Christmas Fast, sometimes known as Advent, but more properly as St. Philip's Fast or Pylypivka. In the early days of the Ukrainian Catholic Church, this was a period of time marked by fasting, abstinence, and prayer in preparation for the Feast of the Lord's Nativity. Today, this is a voluntary period of fasting. Even though it is a voluntary, we should all, at least in a spiritual way, prepare ourselves to celebrate the Birth of the Savior of the World, Jesus Christ. Let us try to pray more, come to Church more, and to perform acts of charity and mercy to others.

2019 Offerings

We are in the process of preparing the 2019 Church envelopes. Every married couple or single person 18 years or over is to be registered and receive envelopes. To be considered a member of our parishes, Ss. Peter & Paul or Assumption BVM Churches, regular attendance and use of Church envelopes is required. If you are ill and/or aged let Fr. Michael know. The neglect of regular church attendance and regular use of church envelopes can lead to difficulties at the time of baptisms, weddings, funerals, etc. If you have used your 2018 envelopes faithfully, no action is needed. If you did not receive Church envelopes in 2018 and would like to receive 2019 offering envelopes, please call the Church office at 339-0650 during regular office hours.

Sunday Social

Sunday Social is held at Ss. Peter & Paul immediately after 9:15 AM Divine Liturgy. All are welcome. Donations are accepted and appreciated.

Religious Education

Classes for our Parish Religious Education Program (PREP) are held Monday evenings, from 6:00 PM to 7:15 PM in the church social hall. Again this year, we have classes for all youth of our parishes, both Ss. Peter and Paul and Assumption BVM, from Pre-K through 8th grade. Parents, I wish to remind you of your serious obligation before the Lord to bring up your children in the faith. Please be sure they are registered for classes and attend faithfully each Monday evening throughout the school year. In order to complete the registration forms, we will need a copy of the student's baptismal certificate if they were not baptized in our parish. **Please note the following requirements for First Penance (First Communion):** *Child and parents must be registered and active members of Ss. Peter & Paul/Assumption BVM and * the child must have diligently completed 2 years of instruction. No exceptions will be made.

Christmas Flower Requests

Once again, we are asking our parishioners to sponsor poinsettias to decorate our churches for the holidays. The cost is \$30 per poinsettia plant. Due to the increased cost of poinsettias this year, the price had to go up. This is a wonderful way to remember your beloved family members during the Christmas season. Forms are available in the bulletin, or in the vestibules of the churches. Place the order form in an envelope with your payment and place it in the collection basket. All requests are due by Monday morning, December 3, 2018. All intentions will be framed and placed in the vestibules of our parishes.

Given in Memory of:

Given in Honor of:

Given In Thanksgiving To God For:

Donated By: _____

Phone: _____

No. of Poinsettia _____ x \$30.00 Total _____



Pigeons/Halupki Sale

Pre-Orders Only

Pick-up Saturday, December 1, 2018

11 AM to 3 PM

Price: \$2 each

\$12 per Half Dozen

\$24 per Dozen

**Order Baked or Unbaked, With or Without Sauce
(No charge for extra sauce)**

Deadline for Orders: Monday, November 26th

**Ss. Peter & Paul Ukrainian Catholic Church
131 N. Beech St., Mount Carmel, PA
570-339-0650 Call During Regular Office Hours**

25th Sunday After Pentecost

Troparion

You descended from on high, O Merciful Lord. *
You accepted the grave for three days * to deliver us
from our passions. * O Lord, our Resurrection and
our Life, glory be to You.

Kontakion

Glory be: Now and ever:

Rising from the grave * You raised the dead. * You
lifted up Adam, * and Eve rejoices in Your
resurrection. * The world acclaim Your rising from
the dead, * O Most Merciful Lord.

Prokimenon

Make vows to the Lord your God * and fulfill them.
V: God is known in Judah; in Israel His name is
great.

Alleluia! Alleluia! Alleluia!

Come, ring out your joy to the Lord, hail the God
Who saves us.

V: Let us come before Him, giving thanks; with
songs let us hail the Lord. Alleluia! (3x)

Epistle: Eph 4:1-6

Gospel: Lk 10:25-37

Socks, Gloves, Hats Scarves Collection

As part of our Soup and Sandwich Ministry, we are
asking for new socks, gloves, hats and scarves in all
sizes (men's, women's, and children's) to offer to our
guests who visit our Soup and Sandwich lunches.
Please, only new items are requested. There is a
basket in church for your donations. Thank you!

Halupki Work Schedule

Wed., Nov. 28th - 9:00 AM Prep Cabbage

Thurs. Nov. 29th - 9:00 AM Make Halupki

Fri., Nov. 30th - 9:00 AM Make Halupki

Sat., Dec 1st - 11:00 AM to 3:00 PM –Pick-up

We are in need of people to help with all aspects of
this project especially clean-up on Saturday. Please
give some of your time to make this fundraiser a
huge success. Thank you.



Memoriam

We offer love, prayers, and sympathy to the family
and friends of +Walter Visloskie, member of Ss.
Peter & Paul Church, who fell asleep in the Lord this
past week. May our Lord & Savior Jesus Christ
comfort his family and friends and may Walter's
Memory be Eternal!

Vichnaya Pamyat!

Pigeon/Halupki Sale

We are now taking orders for our delicious, mouth-
watering, home-made pigeons/halupki. **Pick-up date
is Saturday, December 1st between 11 AM and 3
PM.** The price is \$2 per pigeon, \$12.00 per half-
dozen and \$24.00 per dozen. You may order them
baked or unbaked and with or without sauce. As
always, extra sauce is available at no extra charge.
Please use the form in the bulletin or call the rectory
office during office hours to place your order. Extra
copies of the form are in the vestibule. Please mark
your calendars for the halupki preparation on
November 28th, 29th, and 30th! We'll need a lot of
help! Any amount of time you can give us will be
greatly appreciated.

Take-out pre-orders only

**Please complete order form below and return it to
the Church office or deposit in collection basket
by Monday, November 26, 2018**

Pickup:

Saturday, December 1 from 11 AM- 3 PM

Please specify baked or unbaked.

Name: _____

Address: _____

Phone Number: _____

Dozen Halupki (\$24.00 per Doz.)

Doz. Ordered: _____

Baked _____ **Unbaked** _____

½ Dozen Halupki (\$12 per ½ Doz.)

½ Doz. Ordered: _____

Baked _____ **Unbaked** _____

Single Halupki (\$2 each)

Singles Ordered: _____

Baked _____ **Unbaked** _____

Additional Juice: _____